



Asegúrese de que los
consumidores multiculturales
también están protegidos.

Soluciones multiculturales para el sector farmacéutico

En **Language Services Associates**, somos conscientes de la importancia que tiene la total precisión de los términos en las traducciones farmacéuticas. Si se realizan las traducciones sin un verdadero conocimiento de las particularidades culturales, técnicas y contextuales, esto puede tener unas consecuencias desastrosas. La industria farmacéutica es un sector global que está obligado a proporcionar la traducción de importantes documentos como por ejemplo las especificaciones de algunos productos, la información de los pacientes y las etiquetas de sus envases a un mercado internacional. Nuestros traductores e intérpretes cuentan con una formación superior en los campos clínico y bioquímico, y tienen experiencia en la traducción de ensayos clínicos, licencias y patentes de productos, etiquetado y marketing de los mismos e instrucciones para el paciente.

A continuación le presentamos algunos ejemplos del trabajo que realizamos para el sector farmacéutico:

- Grupos de enfoque e investigación multicultural
- Folletos para el paciente
- Presentaciones médicas
- Páginas web para el consumidor
- Publicidad multimedia
- Información sobre las prescripciones médicas
- Información que aparece en el envase y en la etiqueta
- Interpretación de conferencias
- Patentes y propiedad intelectual
- Interpretación médica en la central de llamadas
- Anuncios para participar en estudios de investigación
- Consentimientos informados
- Diarios del paciente
- Cuestionarios
- Notificaciones de reacciones adversas